

東京国際交流館使用欄:					居室タイプ:	
受領日:		年	月	日	申請番号: 留	入居者番号
					-	居室番号:

別紙様式9-1(1)
Form9-1(1)
(外国人留学生 変更申請用)
For International Students

※区分(大学が記入)
☐ 配分 ☐ 推薦

東京国際交流館 入居変更申請書
ENROLLMENT STATUS CHANGE APPLICATION FOR TOKYO INTERNATIONAL EXCHANGE CENTER

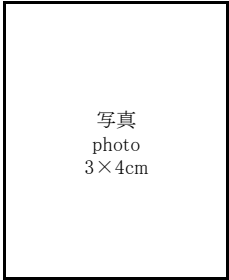
独立行政法人日本学生支援機構		年	月	日
東京国際交流館 館長 殿		yyyy	mm	dd

To: Superintendent,
Tokyo International Exchange Center,
Japan Student Services Organization (JASSO)

氏名(英字:パスポート表記)
Name(block letters: passport name)

姓	名
氏名(漢字)	国・地域
Name(KANJI)	Nationality

生年月日	年	月	日	性別	<input type="checkbox"/> 男性	<input type="checkbox"/> 女性
Date of Birth	yyyy	mm	dd	Male/Female	Male	Female



東京国際交流館に入居したいので下記のとおり申請します。
I hereby apply for admission to Tokyo International Exchange Center.

署 名
Signature

記

1 居室番号 Room number	
号室	
2 東京国際交流館の入居経験(同居人含む) Experience of stay at Tokyo International Exchange Center(TIEC).(Including accompanying family) 居室番号 Room Number : 入居者名 Name of resitants : 入居期間 Period of stay 年 月 日 ~ 年 月 日 From yyyy mm dd to yyyy mm dd	
3 大学名 Name of university	4 研究科名 Name of graduate school
5 専攻 Field of study	6 指導教員名 Name of guidance professor
7 種別 Classification <input type="checkbox"/> 修士課程(博士前期課程) Master <input type="checkbox"/> 博士課程(博士後期課程) Doctor <input type="checkbox"/> その他 Other ()	
8 学年 Grade	
9 留学区分 Status of students <input type="checkbox"/> 国費留学生 Japanese government scholarship student (<input type="checkbox"/> 研究留学生 Research students <input type="checkbox"/> 教員研修留学生 Teacher training students <input type="checkbox"/> YLP <input type="checkbox"/> スーパーグローバル大学創成支援 Top Global University Project <input type="checkbox"/> その他 ()) <input type="checkbox"/> 外国政府派遣留学生 Foreign government sponsored student <input type="checkbox"/> 私費留学生 Self-supporting student	
10 大学在籍期間(入居時の所属課程) Period of stay at university 年 月 日 ~ 年 月 日 From yyyy mm dd to yyyy mm dd	
11 入居希望期間 Desired period of residence 年 月 日 ~ 年 月 日 From yyyy mm dd to yyyy mm dd	
12 居室タイプ Residence type <input type="checkbox"/> 単身用A棟 Hall A <input type="checkbox"/> 単身用B棟 Hall B <input type="checkbox"/> 夫婦・家族用C棟 Hall C <input type="checkbox"/> 夫婦・家族用D棟 Hall D	

13	渡日年月日 Date of entry to Japan 年 月 日 From yyyy mm dd	14	旅券番号 Passport number			
15	現住所 Present address 東京都江東区青海2-2-(棟番号) -(居室番号) TEL E-mail					
16	本国住所(英字表記:現住所が日本国内の者のみ記入) Home address (Except the applicants just got to Japan) TEL					
17	同居人 Accompanying Family (Hall C or Hall D residents)					
	氏名(英字:パスポート表記) Name(block letters: passport name)	氏名(漢字) Name (KANJI)	生年月日 Date of birth yyyy/mm/dd	性別 Male/Female	続柄 Relationship	在留資格 Status of residence
1						
2						
3						
4						
5						

【備考 notes】

1.旅券の写し(顔写真のページと最近の査証のページ)及び在留カード(外国人登録証)の写しを添付すること。
Make sure to attach the copies of your "Residence Card" or "Certificate of Alien Registration" and your passport to this application.

2.申請者の大学在籍期間が証明できる書類等(学生証等)の写しを添付すること。
Make sure to attach a copy of your student's identification card issued by host university. (The applicants just got to Japan and expected to be on the school register of host university can submit a copy of document that substitutes the identification card.)

3.C・D棟入居希望者は、同居人の旅券の写し、在留カード(外国人登録証)の写し及び続柄を証明できる書類の写しを、それぞれ添付すること。
If you apply for a C/D building, make sure to attach the copies of "Residence Card" or "Certificate of Alien Registration", the passport of your accompanying family and a copy of a person's family register to this application.

4.この用紙に記載された個人情報、あなたの在籍大学、日本学生支援機構及び東京国際交流館の管理・運營業務受託者及び居住者を支援する団体が東京国際交流館の管理・運営を行うために利用し、法律上の要請があった場合を除き、その他の目的には利用されません。
As for personal information in this form, your host university, JASSO and contractor doing administrative jobs of TIEC, organizations supporting residents will use for application and management of TIEC, is not used for other purpose except request on the law.